

В

Генеральная Ассамблея.

ссылаясь на свою резолюцию 32/73 В от 9 декабря 1977 года,

учитывая результаты, достигнутые на сегодняшний день Генеральным секретарем в его усилиях по проведению переговоров с финансово-выми учреждениями в Африке с целью инвестировать часть ценных бумаг Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций непосредственно в Африке на надежных и рентабельных условиях,

просит Генерального секретаря расширить контакты и исследования с учреждениями и правительствами в Африке с целью значительного увеличения суммы средств, инвестированных в Африке, на надежных и рентабельных условиях, и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать четвертой сессии доклад по этому вопросу.

*88-е пленарное заседание,
19 декабря 1978 года*

33/142. Административная и бюджетная координация Организации Объединенных Наций со специализированными учреждениями и Международным агентством по атомной энергии

A

Генеральная Ассамблея,

выражая беспокойство по поводу усиливающейся необходимости в эффективной административной и бюджетной координации в рамках системы Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на свое решение, принятое на 2440-м пленарном заседании 15 декабря 1975 года, о том, чтобы всесторонне рассмотреть пункт, озаглавленный «Административная и бюджетная координация Организации Объединенных Наций со специализированными учреждениями и Международным агентством по атомной энергии», в обычном порядке в промежуточные годы, когда не утверждается бюджет¹⁰⁰,

с удовлетворением отметив доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам об административной и бюджетной координации Организации Объединенных Наций со специализированными учреждениями и Международным агентством по атомной энергии¹⁰¹,

1. соглашается с замечаниями и комментариями Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, содержащимися в его докладе;

¹⁰⁰ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, третья сессия, Дополнение № 34 (A/10034), стр. 188, пункт 98.

¹⁰¹ A/33/309 и Corr.1 и Add.1.

2. передает заинтересованным организациям замечания и комментарии, содержащиеся в этом докладе;

3. просит Генерального секретаря передать на рассмотрение исполнительных руководителей организаций системы Организации Объединенных Наций, через посредство Административного комитета по координации, вопросы, вытекающие из доклада Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, которые требуют их внимания и необходимых действий;

4. передает доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам в порядке информации Комиссии ревизоров, Группе внешних ревизоров и Объединенной инспекционной группе;

5. просит Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам уделять в своих будущих докладах по административной и бюджетной координации больше внимания бюджетным вопросам в отдельных организациях, которые могут представлять интерес для других организаций, и в дополнение к этим ежегодным докладам подготавливать доклады по конкретным проблемам, имеющим общий характер для системы Организации Объединенных Наций.

*90-е пленарное заседание,
20 декабря 1978 года*

B

Генеральная Ассамблея,

с удовлетворением принимая к сведению доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам об административной координации электронной обработки данных и систем информации¹⁰²,

будучи обеспокоена возрастающей потребностью в эффективной координации деятельности организаций системы Организации Объединенных Наций в области информационных систем и необходимостью сокращения до минимума дублирования и обеспечения максимального использования всех имеющихся у них ресурсов,

1. одобряет содержащиеся в вышеупомянутом докладе выводы и рекомендации Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам¹⁰³;

2. просит Генерального секретаря принять такие меры к исправлению положения, какие могут быть необходимы в соответствии с указанными выводами и рекомендациями;

3. передает доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам об административной координации электронной обработки данных и систем информации Комитету по программе и координации в связи с решением этого Комитета всесторонне рассмотреть

¹⁰² A/33/304.

¹⁰³ Там же, раздел VIII.

вопрос об информационных системах в Организации Объединенных Наций на своей девятнадцатой сессии в 1979 году¹⁰⁴.

*90-е пленарное заседание,
20 декабря 1978 года*

33/143. Вопросы персонала

*Генеральная Ассамблея,
рассмотрев доклады Генерального секретаря о составе Секретариата¹⁰⁵ и об осуществлении реформ в области кадровой политики¹⁰⁶,*

будучи обеспокоена тем, что реформы кадровой политики, а также осуществление различных резолюций о составе Секретариата продвигаются медленно и что согласованная кадровая политика еще не осуществляется,

будучи обеспокоена настоящей необходимостью обеспечить лучшее представительство развивающихся стран на старших и руководящих должностях и подтверждая цель достижения надлежащего представительства ранее не представленных или недопредставленных стран,

вновь подтверждая, что при приеме на службу сотрудников каждой категории необходимо в первую очередь руководствоваться самыми высокими требованиями работоспособности, компетентности и добросовестности, и будучи убеждена, что это не противоречит принципам справедливого географического распределения,

с удовлетворением принимая к сведению доклады Объединенной инспекционной группы об осуществлении реформ в области кадровой политики, утвержденных Генеральной Ассамблей в 1974 году¹⁰⁷, о женщинах на должностях категорий специалистов и выше в системе Организации Объединенных Наций¹⁰⁸ и о персонале категорий общего обслуживания Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений в Женеве¹⁰⁹,

приветствуя намерение Генерального секретаря осуществить план действий по улучшению географического распределения постов в Секретариате в период 1979—1980 годов,

будучи обеспокоена необходимостью увеличить количественное соотношение женщин в Секретариате в рамках справедливого географического распределения,

призывающая Генерального секретаря и все организации системы Организации Объединенных Наций положить конец любой форме дискриминации по признаку пола, как это установлено в статье 8 Устава Организации Объединенных

Наций в том, что касается условий службы, найма, продвижения по службе и подготовки, и обеспечить, чтобы возможности для приема на службу и продвижения по службе женщин в системе Организации Объединенных Наций были аналогичны возможностям мужчин,

I

1. просит Генерального секретаря принять следующие меры и руководящие принципы, касающиеся найма сотрудников категории специалистов:

a) издавать раз в шесть месяцев бюллетени, содержащие заявление о всех существующих вакансиях, а также о всех предполагаемых вакансиях в течение ближайшего года с целью облегчения представления кандидатов государствами-членами для приема на службу;

b) осуществлять гласность в отношении набора персонала в сотрудничестве с государствами-членами, в том числе через отделения Организации Объединенных Наций, университеты, профессиональные организации, включая там, где это необходимо, женские организации, для осуществления политики в области набора персонала, излагаемой в настоящей резолюции;

c) усовершенствовать составление реестра кандидатов, с тем чтобы он был более представительным с географической точки зрения и лучше отражал потребности Секретариата по набору персонала из различных групп специалистов, а также увеличить количество женщин в этом реестре и проводить тщательный поиск в рамках реестра подходящих кандидатов до заполнения вакансий;

d) поощрять сотрудников категории специалистов Организации Объединенных Наций работать более чем в одном месте службы и рассматривать их удовлетворительную работу в этих местах службы в качестве дополнительного позитивного фактора при их оценке для продвижения по службе;

e) представлять Генеральной Ассамблее информацию об общих результатах оценки деятельности сотрудников;

f) разработать определение групп специалистов вместе с критериями нового определения таких групп, а также подготовить список групп специалистов категорий общего обслуживания и специалистов наряду с требованиями, предъявляемыми при приеме на службу, продвижении по службе и ротации сотрудников;

g) ограничить зачисление сотрудников категории общего обслуживания на должности категорий специалистов классами C-1 и C-2, а также 30 процентами от общего числа имеющихся должностей для заполнения сотрудниками этих классов, и осуществлять такое зачисление исключительно путем проведения конкурсного эк-

¹⁰⁴ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Дополнение № 38 (A/33/38), пункт 41.

¹⁰⁵ A/33/176.

¹⁰⁶ A/C.5/33/2.

¹⁰⁷ См. A/33/228.

¹⁰⁸ См. A/33/105.

¹⁰⁹ См. A/32/327.